

Социалистическэ АДЫГЕЙ

ВКП(б)-и АДЫГЭ ОБКОМРЭ ТРУДЯЩХЭМ ЯДЕПУТАТХЭМ
ЯХЭКУ СОВЕТРЭ ЯОРГАН№ 98
(3762)

Тхъаумаф, августым и 27 1944 илэс

Кызылэкирэр
я 18-рэ илэс.
Ылэсэ 4. 20

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩЫМ и ПРИКАЗ

Армие генералэу ТОЛБУХИНЫМ,
Армие генералэу МАЛИНОВСКЭМ афакло

Я 3-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэмэ я 2-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэр пхъашэу лэпылэгъу афэхъухэзэ, фэкъулайхэу кыдауахызэ ашыгъэ маневрэмрэ ыкйи фронтымкэ ашыгъэ атакэмрэ кхъахэкэу непэ, августым и 24-м Молдавскэ ССР-м истолицэу кьалэу КИШИНЕВ—мэхъанэшхо зилэ коммуникация узлэу ыкйи пым иоборонэ иопорнэ пункт лэшэу шытыгъэр штурмэкэ аштагъ.

Кьалэу КИШИНЕВ зэраштагъэмкэ ашыгъэ заохэмэ генерал-лейтенантэу БЕРЗАРИНЫМ, генерал-лейтенантэу ГАЛАНИНЫМ, генерал-лейтенантэу КОРОТЕЕВЫМ, генерал-майорэу ФИРСОВЫМ, генерал-майорэу ЖЕРЕБИНЫМ, генерал-майорэу ЛАТЫШЕВЫМ, генерал-майорэу БИРЮКОВЫМ, генерал-майорэу СЕРЮГИНЫМ, полковникэу ШОСТАЦКЭМ, генерал-майорэу СОКОЛОВЫМ, генерал-майорэу СЫЗРАНОВЫМ, полковникэу ФОМИЧЕНКЭМ, генерал-майорэу ФЕДОРОВСКЭМ, полковникэу ХИЛЬЧЕВСКЭМ, полковникэу ФРОЛОВЫМ, полковникэу АФОНИНЫМ, генерал-майорэу ЦВЕТКОВЫМ, полковникэу ЧИЖОВЫМ, генерал-майорэу БУНЯШИНЫМ ядзэхэр; артиллерием игенерал-майорэу КОСЕНКЭМ, артиллерием игенерал-майорэу ЦИКАЛО, полковникэу ПАВЛОВЫМ, полковникэу СОКОЛОВЫМ, подполковникэу КЛИМЕНКОВЫМ яртиллеристхэр; танковэ дзэхэмэ игенерал-майорэу ПОЛОЗКОВЫМ, полковникэу АНИСИМОВЫМ, полковникэу ТЯГЛОВЫМ, полковникэу АНДРЕЕВЫМ ятанкистхэр; авиацием игенерал-полковникэу СУДЕЦ, авиацием игенерал-полковникэу ГОРЮНОВЫМ ялетчикхэр; полковникэу ФУРС, полковникэу МАЛОВЫМ, полковникэу ЧЕВЫЧЕЛОВЫМ ясаперхэр; полковникэу ФАЛИНЫМ, подполковникэу СУХИХ ясвязистхэр кхъащыхэщыгъэх.

Теклоныгъэу ашыгъэр ознаменовать шыгъэным пае, кьалэу КИШИНЕВ зэраштагъэмкэ ашыгъэ заохэмэ анахъэу кхъащыхэщыгъэ соединенихэр ыкйи частхэр, „КИШИНЕВСКЭ“ цлэхэр афашынхэм ыкйи орденхэмкэ наградить ашынхэм фэшлы представить кхъащыхэщыгъэх.

Непэ, августым и 24-м, сыхъатэр 22-м ти Родина истолицэу МОСКВА Родинам ыцлэкэ, я 3-рэ ыкйи я 2-рэ УКРАИНСКЭ фронтхэмэ ядзэ шлагъохэу, кьалэу КИШИНЕВ зыштагъэхэмэ—топ шьитлурэ тлөкырэ плырэ зэдаохэзэ огъу тлөкырэ плырэклэ салют афэшлы.

Шьо шъуэпэщэ дзэхэу, КИШИНЕВ шъхъафит зэрашыжыгъэмкэ ашыгъэ заохэмэ ахэтыгъэхэу, дэгъу шьыпкэу зэуагъэхэмэ БЛАГОДАРНОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Родина ишъхъафитыныгъэрэ инезависимострэ апае ашыгъэ заохэмэ ахэклөдэгъэ геройхэмэ егъэшлэрэ шытхэр адэжы!

Немецкэ техаклөхэмэ аджалэр зерафэтхын!

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым и Маршалэу И. СТАЛИН.
Августым и 24 1944-рэ илэс.

БГЭНЭ УЧІЭПХЫНЫМКІЭ РЕКОРД ЫГЪЭУЦУГЪ

Каменец-Подольскэ областым и Городокскэ району щыц сельхозартелэу Молотовым ыцлэкэ щытым иколхозницэу Евдокия Собко бгэнэ учіэпхынымкэ рекорд ыгъэуцугъ. Пчэдыжым сыхъатэр 4-м Собко Юфышлэ дэклыгъ. Пчыхэм сыхъатэр 11-м нэсыфэ Собком гектари 8, 5-рэ хъурэ площадым бгэнэ 5.630-рэ шчулэпхыгъ. Азы мафэм кыкылоццы стахановкэм трудодень 49-рэкыгъэхъагъ.

Собко Юфышлэ фэшъхъафрэ колхозницэхэри техагъэх, ахэми джаш фэдэу лэшэу трудым ипроизводительности зыкырагъэлэтыгъ. Ахэмэ ащышхэм Собко рекордэу ыгъэуцугъэм шъхъадырафыгъ. Мария Брозды зы мэфэ Юфышлэгъум кыкылоццы бгэнэ 6.505-рэ шчулэпхыгъ, ягъунэгъу сельхозартелэу „Октябрэм“ иколхозницэу Евдокия Халакторнам бгэнэ 6.200-рэ шчулэпхыгъ. (ТАСС).

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩЫМ и ПРИКАЗ

Армие генералэу МАЛИНОВСКЭМ афакло

Я 2-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэхэмэ, танковэ соединенихэм, шыухэм ыкйи пехотэм наступление пхъашэу ашыгъэм кхъахэкэу, ЯССЭ ыкы-блалоклэ пым и группировкэ шызэхакъутагъ ыкйи непэ, августым и 24-м, кьалэхэу РОМАН, БАКЭУ, БЫРЛАД, ХУШИ—пым иоборонэ иопорнэ пунктхэу стратегическэ мэхъанэшхо зилэхэу, Румынием ицентральнэ районхэм яклурэ гъогухэр кхъэзыгъэгъу-нэщтыгъэхэр аштагъэх.

Кьалэхэу РОМАН, БАКЭУ, БЫРЛАД ыкйи ХУШИ зэраштагъэхэмкэ ашыгъэ заохэмэ танковэ дзэхэмэ игенерал-полковникэу КУРКИНЫМ, танковэ дзэхэмэ игенерал-лейтенантэу КРАВЧЕНКЭМ, танковэ дзэхэмэ игенерал-лейтенантэу АЛЕКСЕЕВЫМ, танковэ дзэхэмэ игенерал-майорэу АХМАНОВЫМ, полковникэу ЛЫСКИНЫМ, полковникэу БЕЗНОЩЕНКЭМ, полковникэу ШТАНЬКО, полковникэу ШУТОВЫМ, полковникэу ОСАДЧЕМ, полковникэу РЕШЕТНИКОВЫМ, полковникэу ЧУНИХИНЫМ, полковникэу ХВАТОВЫМ, подполковникэу ИВЛИЕВЫМ, подполковникэу КОВАЛЕВЫМ, подполковникэу ПАВЛОВСКЭМ, подполковникэу ИНДЕЙКИНЫМ, полковникэу ОБДАЛЕНКОВЫМ, полковникэу ОСТАПЕНКЭМ, подполковникэу АНТОНОВЫМ, подполковникэу ТИТАРЕНКЭМ, майорэу РОМАНЕНКЭМ, майорэу ПОПОВЫМ ятанкистхэр; генерал-майорэу ГОРШКОВЫМ, генерал-майорэу СЛАНОВЫМ, генерал-майорэу ГРИГОРОВИЧЫМ, генерал-майорэу КРУТОВСКИХЫ ядонской кхъэзэкъ-кавалеристхэр; генерал-полковникэу ШУМИЛОВЫМ, генерал-лейтенантэу ТРОФИМЕНКЭМ, генерал-лейтенантэу КОРОТЕЕВЫМ, генерал-майорэу ФОМЕНКЭМ, генерал-майорэу МАРТИРОСЯНЫ, генерал-майорэу АВДЕЕНКЭМ, генерал-майорэу САФИУЛИНЫМ, генерал-лейтенантэу ГОРЯЧЕВЫМ, генерал-майорэу ДЖАХУА, генерал-майорэу ЛОСЕВЫМ, генерал-майорэу СМЕРНОВЫМ, генерал-майорэу МОРОЗОВЫМ, генерал-майорэу ЛИЛЕНКОВЫМ, ге-

нерал-майорэу КИНДЮХИНЫМ, полковникэу МОШЛЯКЫ, полковникэу ПУТЕЙКЭМ, полковникэу ПЕРЕПЕЛИЦЭМ, полковникэу ОБУШЕНКЭМ, полковникэу ВАСИЛЕВСКЭМ, полковникэу КОНЕВЫМ ядзэхэр; артиллерием игенерал-полковникэу ФОМИНЫМ, артиллерием игенерал-майорэу ШМАКОВЫМ, артиллерием игенерал-майорэу ПЕТРОВЫМ, артиллерием игенерал-майорэу ГУСЕВЫМ, артиллерием игенерал-майорэу ЛЕБЕДЕВЫМ, полковникэу СИНИЦИНЫМ, полковникэу НОВГОРДСКЭМ яртиллеристхэр; авиацием игенерал-полковникэу ГОРЮНОВЫМ илетчикхэр; инженернэ дзэхэмэ игенерал-майорэу ЦИРЛИНЫМ, инженернэ дзэхэмэ игенерал-майорэу ПЛЯСКИНЫМ, полковникэу НАСОНОВЫМ, полковникэу ФАДЕЕВЫМ, подполковникэу ГОЛУКОВИЧЫМ, подполковникэу КОРЖОВЫМ ясаперхэр; полковникэу БОРИСЕНКЭМ, полковникэу ДРОБОТЫ, подполковникэу СТРЕЛЕЦКЭМ ясвязистхэр кхъащыхэщыгъэх.

Теклоныгъэу ашыгъэр ознаменовать шыгъэным пае, кьалэхэу РОМАН, БАКЭУ, БЫРЛАД ыкйи ХУШИ зэраштагъэхэмкэ ашыгъэ заохэмэ анахъэу кхъащыхэщыгъэ соединенихэр ыкйи частхэр, орденхэмкэ наградить ашынхэм фэшлы представить кхъащыхэщыгъэх.

Непэ, августым и 24-м, сыхъатэр 23-м ти Родина истолицэу МОСКВА Родинам ыцлэкэ я 2-рэ УКРАИНСКЭ фронтым идзэ шлагъохэу, кьалэхэу РОМАН, БАКЭУ, БЫРЛАД ыкйи ХУШИ зыштагъэхэмэ—топ шьитлурэ тлөкырэ плырэ зэдаохэзэ огъу тлөкырэ салют афэшлы.

О узипэщэ дзэхэу, РОМАН, БАКЭУ, БЫРЛАД ыкйи ХУШИ шъхъафит зэрашыжыгъэмкэ ашыгъэ заохэмэ ахэтыгъэхэу, дэгъу шьыпкэу зэуагъэхэмэ БЛАГОДАРНОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Родина ишъхъафитыныгъэрэ инезависимострэ апае ашыгъэ заохэмэ ахэклөдэгъэ геройхэмэ егъэшлэрэ шытхэр адэжы!

Немецкэ техаклөхэмэ аджалэр зерафэтхын!

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым и Маршалэу И. СТАЛИН.

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩЫМ и ПРИКАЗ

Армие генералэу МАСЛЕННИКОВЫМ афакло

Я 3-рэ ПРИБАЛТИЙСКЭ фронтым идзэхэмэ наступление ашыгъэ, „непэ, августым и 25-м кьалэу ыкйи коммуникация узлэу инэу ТАРТУ (ЮРЬЕВ ДЕРПТ)—немцэмэ яоборонэ мэхъанэшхо зилэ иопорнэ пунктэу, Эстонием ицентральнэ районхэмэ яклурэ гъогухэр кхъэзыгъэгъу-нэщтыгъэхэр аштагъ.

Кьалэу ТАРТУ зэраштагъэмкэ ашыгъэ заохэмэ генерал-лейтенантэу РОМАНОВСКЭМ, генерал-лейтенантэу ЗАХВАТАЕВЫМ, генерал-лейтенантэу АБАКУМОВЫМ, генерал-майорэу МАРТЫНЧУКЫ, генерал-майорэу ФЕТИСОВЫМ, генерал-майорэу СТЕПАНЕНКЭМ, генерал-майорэу КОЛЧАНОВЫМ, полковникэу ШИРЯЕВЫМ, генерал-майорэу ПОТАПОВЫМ, генерал-майорэу КАРАПЕТАНЫ, полковникэу ДЕМИДОВЫМ, полковникэу НИКАНОВЫМ, полковникэу ДОЛГОВЫМ, полковникэу ФОМИЧЕВЫМ, генерал-майорэу БУРАКОВСКЭМ, генерал-майорэу БОРИСОВЫМ, полковникэу БЕСПЕРСТОВЫМ ядзэхэр; артиллерием игенерал-полковникэу КРАСНОПЕВЦЕВЫМ, полковникэу ЛЕОНОВЫМ, полковникэу ФАСТРИЦКЭМ, полковникэу ШАТИЛОВЫМ, полковникэу ВОЛКОВЫМ, полковникэу ДИДЕНКЭМ, полковникэу ЧЕРНЕВЫМ, подполковникэу ВОРНЬКОВЫМ, полковникэу КАМОРНОЙМ яртиллеристхэр; танковэ дзэхэмэ игенерал-майорэу КОЛОСОВЫМ, полковникэу ИВАНОВИЧЫМ, подполковникэу МОРГУЛИСЫ, подполковникэу СОКОЛОВЫМ, майорэу САЛЫКОВЫМ, майорэу ГОРБУНОВЫМ ятанкистхэр; авиацием игенерал-лейтенантэу ЖУРАВЛЕВЫМ, авиацием игенерал-лейтенантэу ФИЛИНЫМ, подполковникэу ПОДМОГИЛЬНЭМ, подполковникэу ДОДОНОВЫМ, подполковникэу ПОЛУШКЭМ, полковникэу АНДРЕЕВЫМ, полковникэу КУЛИШЫ, майорэу ЯКОВЛЕВЫМ, подполковникэу ЗЛОЧЕВЫМ ялетчикхэр; инженернэ дзэхэмэ игенерал-майорэу КИРЧЕВСКЭМ, инженернэ дзэхэмэ игенерал-майорэу ЧЕПУРОВЫМ, полковникэу МАРЧАКЫ, подполковникэу СОБОЛЕВЫМ, подполковникэу СКОРОХОДЫМ, подполковникэу АНГЛИЧАНОВЫМ, майорэу КОРЧАГИНЫМ ясаперхэр; связым идзэхэмэ игенерал-майорэу СИНЕЛЬНИКОВЫМ, подполковникэу КОРПЛЯКОВЫМ, майорэу ПОРТЕРЫ, подполковникэу ДРОБТИСЫ, государственнэ безопасностым имайорэу КОСОБОВЫМ, полковникэу СЕМЕНОВЫМ ясвязистхэр кхъащыхэщыгъэх.

Теклоныгъэу ашыгъэр ознаменовать шыгъэным пае, кьалэу ТАРТУ зэраштагъэмкэ ашыгъэ заохэмэ анахъэу кхъащыхэщыгъэ соединенихэр ыкйи частхэр, „ТАРТУССКЭ“ цлэхэр афашынхэм ыкйи орденхэмкэ наградить ашынхэм фэшлы представить кхъащыхэщыгъэх.

Непэ, августым и 25-м сыхъатэр 22-м ти Родина истолицэу МОСКВА Родинам ыцлэкэ, я 3-рэ ПРИБАЛТИЙСКЭ фронтым идзэ шлагъохэу, кьалэу ТАРТУ зыштагъэхэмэ—топ шьитлурэ тлөкырэ плырэ зэдаохэзэ огъу тлөкырэ салют афэшлы.

О узипэщэ дзэхэу, ТАРТУ шъхъафит зэрашыжыгъэмкэ ашыгъэ заохэмэ ахэтыгъэхэу, дэгъу шьыпкэу зэуагъэхэмэ БЛАГОДАРНОСТЬ ЯСЭХЫ.

Ти Родина ишъхъафитыныгъэрэ инезависимострэ апае ашыгъэ заохэмэ ахэклөдэгъэ геройхэмэ егъэшлэрэ шытхэр адэжы!

Немецкэ техаклөхэмэ аджалэр зерафэтхын!

Верховнэ Главнокомандующэр Советскэ Союзым и Маршалэу И. СТАЛИН.
Августым и 25 1944-рэ илэс.

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩИМ и ПРИКАЗ

Армие генералэу ТОЛБУХИНЫМ факло

Я 3-рә Укр инскэ фронтм идзэхэм наступлением зырагъэ шьобгъуэ, непэ, августым и 26-м, Украинем иобластной центрэу кьалэу ыкн крепостэу Измаил—Дунай инизовьехэм пым оборонэу ашыгъым мэхъанэшхо зилэ ипорнэ пунктэр штурмклэ аштагъ.

Кьалэу ыкн крепостэу Измаил зэраштагъэмкн ашыгъэ заохэм генерал-лейтенантэу Шлеминым, генерал-майорэу Колчуку, подполковникэу Завьяловым ядзэхэр; артиллериям игенерал-полковникэу Неделиным, полковникэу Трехновым, майорэу Гороховым яртиллеристхэр; танковэ дзэхэм ягенерал-лейтенантэу Сухоручкиным, полковникэу Румянцевым, подполковникэу Мухиным, майорэу Шевкиным ятанкистхэр; авиацием игенерал-полковникэу Судец илетч кхэр; инженерэ дзэхэм ягенерал-майорэу Игнатовым, полковникэу Пузыревскэм, полковникэу Марениэм ясаперхэр; полковникэу Егоровым, полковникэу Котковым ясвязистхэр кьащыхэшгъэх.

Верховнэ Главнокомандующер Советскэ Союзым
Августым и 26 1944-рә илгъэ.

и Маршалэу И. СТАЛИН.

Я 2-рә ыкн я 3-рә Украинскэ фронтмэ ядзэхэм наступательнэ заохэр зыщашырым кьыклоцны августым и 20-м кьыщегъэжыагъэу и 25-м нэсыфэ трофеюу кьаштагъэхэр ыкн пым чэнагъэу рагъэшлыгъэхэр

Я 2-рә Украинскэ фронтм идзэхэм наступлением зырагъэ шьобгъуэ, Украинем иобластной центрэу кьалэу ыкн крепостэу Измаил штурмклэ аштагъ, джащ фэдэу псыхъоу Прут нустые кьыщегъэжыагъэу Дунай и Килийскэ гирлэ нустые нэсуу, псыхъоу Дунай исэмэгэу лшъоу пьер раукъэбзыкыгъ ащ даклоу Измаильскэ обласым ирайоннэ центрэхэу кьалэу Рени ыкн кьалэу Болград аштагъэх.

Агъэклодыгъэр: самолетхэу—99, танкэхэу ыкн ежъ-ежырэу зеклорэ топхэу—104, калибрэ зэфэшъхьафхэр зилэ топхэу—426, минометхэу—480, пулеметхэу—807, автомашинэхэу—1.050. Пым укыгъэм изакъоу солдат ыкн офицер 40.000-м ехъу шлоклодыгъ.

А уахътэм кьыклоцны я 2-рә Украинскэ фронтм идзэхэм мы кьыклэу ыкло-рэ трофейхэр кьаштагъэх: танкэхэу ыкн ежъ-ежырэу зеклорэ топхэу—54, калибрэ зэфэшъхьафхэр зилэ топхэу—85, минометхэу—891, пулеметхэу—3.660, винтовкэхэу, автомашинэхэу—19.140, дзэ ланлэхэр зырыл кхэу—2.730, шыхэу—5.500, паровозхэу—40, мэшлоку гъогу вагонхэу 1.150, шэгынхэр, лашэхэр, снаряжениехэр ыкн гъомылапхэхэр зычлэл складхэу—69. Ащ фэшъхьафхэр фронтм, идзэхэм пым ирайонгъэ-пытагъэу зэхакъутагъэм бэрэ шытын гъучл бетн гъэ-чыгъэ точкэ 305-рә ыкн

ахэм ачлэтыгъэхэу, калибрэ зэфэшъхьафхэр зилэ топхэу—116-рә, пулемет 381-рә кьаштагъэх.

Пленэу кьаубытыгъэр—немецкэ ыкн румынскэ солдатхэу, офицерхэу 49.600. Пленхэм а 1-рә румынскэ пехотнэ дивизием икомандирэу, дивизионнэ генералэу Сайдак ыкн я 14-рә румынскэ пехотнэ дивизием икомандирэу, бригаднэ генералэу Войко ахэ-тых.

Я 3-рә Украинскэ фронтм идзэхэм наступлением зырагъэ шьобгъуэ, августым и 20-м кьыщегъэжыагъэу и 25-м нэсыфэ пым ицлэф кьау-члэки ыкн итехникэки мы кьыклэу ыкло-рэ чэнагъэ-хэр рагъэшлыгъэх:

Агъэклодыгъэр: самолетхэу—101, танкэхэу ыкн ежъ-ежырэу зеклорэ топхэу—311, калибрэ зэфэшъхьафхэр зилэ топхэу—871, минометхэу—165, пулеметхэу—3.700, хыльхэр зырыл кхэу—3.000. Пым укыгъэм изакъоу солдат ыкн офицер 60.000 фэдиз шлоклодыгъ.

А уахътэм кьыклоцны я 3-рә Украинскэ фронтм идзэхэм мы кьыклэу ыкло-рэ трофейхэр кьаштагъэх: танкэхэу ыкн ежъ-ежырэу

Теклоныгъэу ашыгъэр ознаменоватъ шыгъэным пае, кьалэу ыкн крепостэу Измаил зэраштагъэмкн ашыгъэ заохэм анахъу кьащыхэшгъэ соединениехэр ыкн частхэр, „Измаильскэ“ цлэхэр афашынкхэм ыкн орденхэмкн иградить ашынкхэм фэшлы представить кьэшлыгъэнхэу фак.

Непэ, августым и 26-м сыхъатэр 22-м ти Родинэ истолицэу Москва Родинэм ыцлэклэ, я 3-рә Украинскэ фронтм идзэ шлагъохэу, кьалэу ыкн крепостэу Измаил зышта гъэхэм—топ шьитлурэ тлоклрэ плырэу зэдохъэзэ огъу тлоклэ салют афэшлы.

О узипэщэ дзэхэу, Измаил шъхьафит зэрашыжыгъэмкн ашыгъэ заохэм ахэтыгъэхэу, дэгъу шыпкыгъэу зэуагъэхэм Благодарность ясэхы.

Ти Родинэ ишъхьафитыныгъэрэ ине-зависимострэ апа: ашыгъэ заохэм ахэклодэгъэ геройхэмэ егъэшлэрэ шытхъор адэжъ!

Немецкэ техаклохэмэ аджалэр зэрэфэтхын!

зеклорэ топхэу—195, калибрэ зэфэшъхьафхэр зилэ топхэу—1.061, минометхэу—794, пулеметхэу—5.048, винтовкэхэу, автоматхэу—30.331, автомашинэхэу—3.000, паровозхэу—59, вагонхэу—3.000, дзэ хыльхэр зырыл кхэу—7.320, шыхэу—4.460, шэгынхэр, лашэхэр, снаряжениехэр ыкн гъомылапхэхэр зычлэл складхэу—352.

Пленэу кьаубытыгъэр—ным исолдат ыкн офицер 55.800. Я 110-рә румынскэ пехотнэ дивизием икомандирэу, дивизионнэ генералэу Тенеску Трояны, иштабрэ ыкн полкхэмэ якомандирхэмэ игъусэхэу тидзэхэмэ пленэу зыкьаритыгъ.

Я 2-рә ыкн я 3-рә Украинскэ фронтмэ я дзэхэмэ наступательнэ заохэр ашыгъэхэм, пым анахъ мэхъанэ зилэ боевой техникэмкн ыкн цыф кьауачлэмкн шышлоклодыгъэр пстэумкн зэрэхъурэр: плены хъугъэр ыкн укыгъэр—205.400, самолетхэр—200, танкэхэр ыкн ежъ-ежырэу зеклорэ топхэр—664, калибрэ зэрэшъхьафхэр зилэ топхэр—3.333, минометхэр—2.330, пулеметхэр—13.596.

СОВИНФОРМБЮРО.

Кишинев

(Молдавскэ ССР-м истолицэу фашизмэ кьалэу ахыжыгъэм ехылагъ.)

Ти знамие лэаплэ шъхьагъы шыбыбатэу, Уиорэд чафы инэу зилэтэу Уиштыхъу хахъозэ, шлуцэу опсэу.

Жанэ Къырмазы.

СОВЕТСКЭ ИНФОРМБЮРОМ КЪЫТРЭР Августым и 26-м иоперативнэ сводкэ щыщ

Августым и 26-м кьыклоцны кьалэу Тарту итемыр лъэныкыоклэ тидзэхэмэ населеннэ пунктхэу Рыву, Тайлла, Марама, Вазула, Пухталева, Мюири зыфалохэрэр ыкн мэшлоку гъогу станциехэу Тиксоа, Тарксна зыфалохэрэри заохъэзэ шаштагъэх.

Кьалэу Валгэ итемыр лъэныкыуаоклэ тидзэхэмэ населеннэ пункт 70-м ехъу заохъэзэ ашаштагъэх, ахэмэ населеннэ пункт инхэу Вереги, Ранну, Палупэлне, Корусте, Пука, Прийпалу, Лотта зыфалохэрэр ыкн мэшлоку гъогу станциехэу Палупера, Пука, Мэгисте, Кеени зыфалохэрэр ашыщых.

Кьалэу Иелгавэ икыблэ-тыгъэ кьохъэпалоклэ, тидзэхэмэ гъэхъагъэ ялэу пым ипехотэрэ ыкн итанкэхэмрэ яатакэхэр шылауафыгъэх.

Кьалэу Прагэ итемыр-тыгъэ кьыкыоклыпалоклэ ыкн итыгъэ кьыкыоклыпалоклэ, тидзэхэмэ пым ипехотэрэ, итанкэхэмрэ яатакэхэр ашылауафыгъэх ыкн контыратакэу ашыгъэхэм кьахэклэу, населеннэ пунктхэу Кулигув, Залубице Нове, Острувек, Колакув, Гузоватка, Хайенты, Воля Раштовска зыфалохэрэр аштагъэх.

Я 2-рә Украинскэ фронтм идзэхэмэ кьалэу Роман итыгъэ кьохъанлэ ыкн икыблэ лъэныкыохэм наступление ашашызэ, кьалэхэу Бухус, Онешти аштагъэх, джащ фэдэу фэшъхьафрэ населеннэ пункт 150-м ехъу заохъэзэ аштагъэх, ахэмэ населеннэ пункт инхэу Негрешты, Слобозия, Занешты, Борлешты, Редиу, Скорцени, Мойнешты, Букшешты, Берзуни зыфалохэрэр ыкн мэшлоку гъогу станциехэу Пятра, Роснов, Подолем, Бухус, Хемеюш, Мойнешты, Онешти зыфалохэрэри ашыщых.

Кьалэу Фокшаны итемыр лъэныкыуаоклэ мы фронт дэдэм идзэхэмэ наступление шашызэ, кьалэу ыкн мэшлоку гъогу узловой станциеу Аджуд Ноуа аштагъ, джащ фэдэу фэшъхьафрэ населеннэ пункт 200-м ехъу заохъэзэ аштагъэх ыкн ахэмэ населеннэ пункт инхэу Пояна, Фантыни, Тыргул Никорешты, Пуцени зыфалохэрэр ашыщых.

Августым и 26-м кьыклоцны я 2-рә Украинскэ фронтм идзэхэмэ, румынхэмэ яа 1-рә гвардейскэ, я 8-рә, я 13-рә пехотнэ дивизиехэм ыкн яа 1-рә танковэ дивизием зеклэми зэрэсоставэу пленэу зыкьаратыгъ. Ащ фэшъхьафэу, фронтм идзэхэмэ немецкэ солдат ыкн офицер 10.000-м ехъу пленэу кьаубытыгъ.

Я 3-рә Украинскэ фронтм идзэхэмэ наступлением зырагъэушъобгъуэ, Украинем иобластной центрэу кьалэу ыкн крепостэу Измаил штурмклэ аштагъ, джащ фэдэу псыхъоу Прут нустые кьыщегъэжыагъэу Дунай и Килийскэ гирлэ нустые нэсуу, псыхъоу Дунай исэмэгэу лшъоу пьер раукъэбзыкыгъ ащ даклоу Измаильскэ обласым ирайоннэ центрэхэу кьалэу Рени ыкн кьалэу Болград аштагъэх.

Я 3-рә Украинскэ фронтм идзэхэмэ августым и 26-м кьыклоцны пым исолдат ыкн офицер 21.000 пленэу кьаубытыгъэх, ащ щыщэу нахыбэр немцэх.

Кишиневы икыблэ-тыгъэ кьохъэпалоклэ тидзэхэмэ, немецкэ фашистскэ группировкэу кьаухъурэгъэр зэрагъэклодынымкн, гъэхъагъэ ялэу заохэр шашыщыгъэх. Зэо пхъашэхэр ашызэ, тидзэхэмэ пым и группировкэ часть шъхьаф-шъхьафхэу расчленил ашыгъэх, ащ даклоу населеннэ пунктхэу Спариец, Логанешты, Фырладан, Сарата Галбена аштагъэх. Пым и группэу кьаухъурэгъэхэр зэрагъэклодынымкнэ заохэр шлоклох.

Фронтм ифэшъхьафрэ участкэхэмэ зэхъокныгъэ шлагъо кьащыхъугъэл.

Августым и 25-м кьыклоцны тидзэхэмэ фронт пстэуми немецкэ танкэ 86-рә ашакъутагъ ыкн ашагъэклодыгъ. Ошъогу заохэм ыкн зенитнэ артиллерием иманшохэмкнэ пым исамолет 79-рә кьыраутэхыгъэх.

СЕМЧЫК ПЫУПКЫНЭР АУХЫГЪ

Теуцожь районм щыщ колхозхэу „Пщыщэм“ ыкн „Путь Ильичам“ семчык пыупкынер аухыгъ. Мы колхозитлуме пстэумкн семчыкэу паупкыгъэр гектар 256-рә мэхъу.

Красногвардейскэ райо-

Джыри зы гектари ажъуагъэл

Кошхьаблэ районм иколхоз нахыбэмэ бжыкхэу лэжыгъэ хэлъхъаным икыоу зыфагъэхъазырэп.

Колхозу „Искра революцием“, Буденнэм ыцлэклэ щытым, Крупскэм ыцлэклэ щытым ыкн „Политоделим“ джы кьызнэсыгъэм

ным щыщ колхозу Лениным ыцлэклэ щытым семчык пыупкынер мы мэфэ бла-гъэхэм еухы. Колхозникхэм ыкн колхозникхэм яшъыпкыгъэу джы семчыкэр аутыжык.

бжыкхэу лэжыгъэхэр зышашлэшт чыгум щыщэу зы гектари ажъуагъэл. Колхозхэу „Искра революцием“ ыкн Щауджэным ыцлэклэ щытым чыгухэр зэрамыукъэбзыгъэхэм кьа-хэклэу, тракторхэмэ лоф амышлэу щытых. В. М.

Ответственнэ редакторэр Н. ШОВГЕНОВА.

Трудодень 500 зырызым ехъу кьагъэхъагъ

Кошхьаблэ районм щыщ колхозу Молотовым ыцлэклэ щытым и гъуклэхэу тт. Хьаткьо Аюбэмрэ ыкн Кладьклай Хьамидэмрэ япшъэ-рылхэр дэгъоу агъэцаклэх. Мыхымэ колхозым ыкн щы Иофэу шалэн щымылэ хъумэ, губгъом Иофышлэ дэ-кых.

Тт. Хьаткьо Аюбэрэ ыкн Кладьклай Хьамидэмрэ колхозым иколосовой лэжыгъэхэр игъом угъоижыгъэнхэмкнэ лэпылэгъу хъугъэхъ. Мы нэбгыритлуме мези 7-м кьыклоцныкнэ трудодень 500 зырызым ехъу кьагъэхъагъ.